

NÉPI EGYSÉG

BRASOV-BRASSÓ

Szerkesztőség: Str. Argintarilor (Otyda-u.) 16, Telefon 17-53
Kiadóhivatal: Piața Gh. Enescu (Rózsater) 2, Telefon 22-69
Kéziratokat nem bízunk meg. Szerkesztőségi fogadó óra csütörtökön 16-18 óráig.

POLITIKAI NAPILAP

FELELŐS SZERKESZTŐ: KURKÓ GYÁRFÁS
Bejegyzve a brassói törvényszéken G. II. 1768/1944 szám alatt
Engedélyezte: Cenzura Militară a Presii sub No. 1437.7.X.1944

Előfizetés egy hónapra 4500 lei

HIRDETÉSI DÍJAK: Kereskedelmi hirdetések: Hirdetési oldalon előírás nélkül 500 lei, szövegoldalon előírásal 700 lei négyzetcentiméterenként. Gyászjelentés 600 lei négyzetcentiméterenként. Díjak előre fizetendők. Kiadón. Órák d. e. 8-2. d. u. 3-5.

Jelentkeztek minden magyar választó!

(Kolozsvár) A Magyar Népi Szövetség központi választási irodája felhívja az összes helyi szervezetek választási irodáit, hogy városokban és falvakban egyaránt szorgalmazzák és ellenőrzik minden 21 életévét betöltött férfinak és nőnek az illető helység választási névjegyzékébe való beírását legkésőbb szeptember 1-ig.

Tekintve, hogy a választási névjegyzékbe a legtöbb helyen hivatalból senki sem vesznek fel, minden magyar választónak saját személyében kell a választási névjegyzékbe való felvételéről gondoskodnia. A MNSZ minden szerve világosítsa fel család- és utca- és utcáról-utcaról, nemkülönben egyháziak, egyesületek, intézmények útján a magyar lakosokat, hogy miképpen kell magukat a választási névjegyzékbe felvételniük és így a romániai magyarság teljesszámú részvételét biztosítani.

A választási névjegyzékbe való felvétellel kapcsolatban a következő pontokat hozza minden helyi MNSZ a magyar lakosság tudomására:

1. Jelentkezők mindenki vigye magával lakhelyét igazoló személyazonosságát igazolványát és román állampolgárságát bizonyító állampolgársági okiratát, a melyet Eszakerdélyben az állampolgársági lapstromba való felvétel igazoló „dovada” helyettesíthet.

Külön hangsúlyozzuk, hogy foglalkozásra és iskolázottságra való tekintet nélkül minden 21 életévét betöltött nőnek is jelentkeznie kell.

Ugyancsak hangsúlyozzuk, hogy a választási jogosultság megállapításánál az életkor szempontjából felső korhatár nincs. Egyes helyeken a 60 éven felülieket még nem vették fel a választási névjegyzékbe. Minden ilyen eset azonban hivatalból üldözendő törvénytelen eljárás és azonnali ellenintézkedéseket kell, hogy maga után vonjon.

2. Panaszok érkeztek, hogy egyes megyékben Délerdélyből az Antonescu uralom alatt elmenekült s azóta hazatért magyarokat, az úgynevezett menekülteket nem engedik felvételni a választási névjegyzékbe különféle kifogások alapján. — Minden ilyen esetben törvénytelen esetet torog fenn. A MNSZ központi választási irodája jelentett már ilyen eseteket az illetékes kormánytényezőknek, amelyek azonnal elrendelték hivatalból a panaszok orvosolását. A délerdélyi menekülteknek, mint román állampolgároknak, éppen úgy joguk van a választási névjegyzékbe való felvételhez, mint Eszakerdélyből a Horthy-rendszer elől annak idején elmenekült és visszatért úgy nevezett „refugiátoknak”. Minden olyan esetben, amikor sovinszta helyi hatósági személyek a törvény kiforgatásával ki akarják reszeszteni a választásból a délerdélyi menekülteket, a MNSZ szerveinek kell erővel közbe lépnie.

A felmerülő panaszok orvosolását elsősorban a helyi hatóságoknál és a Demokratikus Pártok Blokkja helyi választási irodájánál kell szorgalmazni, de ugyanakkor a MNSZ központi választási irodájának is fel kell küldeni a választási névjegyzékbe esetleg jogtalanul kihagyottak pontos névsorát.

3. Oly panasz is érkezett hozzánk, hogy a németes névű magyarokat nem veszik fel egyes helyeken a névjegyzékbe. Ezzel kapcsolatban közöljük, hogy a választási törvény értelmében csupán azoknak a felvétele tagadható meg, akik a „Német Népközség” névű hitlerista szervezet tagjai voltak. Ennek bizonyítása a hatóságokra tartozik, amelyeknél el kell intézni, hogy amennyiben a „Német Népközség” tagjainak névsora nem állna a rendelkezésükre, úgy a magukat magyaroknak valló, bár németes hangzású neveket viselő egyének részéről elégedjenek meg egy olyan értelmű írásbeli nyilatkozattal, amelyben az illető büntetőjogi felelőssége tudatában kijelenti, hogy nem volt tagja a hitlerista szervezetnek.

4. A MNSZ nemcsak a maga tagjainak a választási névjegyzékbe való felvételét szorgalmazza és ellenőrzi, hanem kivétel nélkül minden magyar anyanyelvű lakos-

Brassó lakossága hatalmas lelkesedéssel ünnepelte meg az augusztus 23-iki évfordulót

Roppant tömegek a zászlódiszbe öltözött Szabadság-téren

„A nép jóléte a demokratikus erők választási győzelmétől függ” — szögezi le a határozati javaslat

(Brassó.) Hatalmas lelkesedéssel ünnepelte meg Brassó lakossága az immár másodszor elkövetkező aug. 23-i évfordulót. A zászlódiszbe öltözött utcákon már a korreggeli órákban nagy élénkség uralkodott. Brassónak tágas főterére végelelhatatlan sorokban ömlik a gyárak ünnepelő öltözött munkássága, mely néhány nap óta

élet-halál harcot vívott a városra zúduló ellenség, a tüzész ellen. A Cenk most szürkén és ártalmatlanná téve pihen a reggeli napfényben. Különben is, aki a hatalmas tömeget látja, meg van győződve, hogy a városnak nincs oka félni semmitől, amíg ilyen egységes és megtörhetetlen erő képviselői védői vannak.

„Forradalmi lépés a szabadság felé”

Kilenc óra is megvan, míg a Szabadság-tér teljesen megtelik az ünnepelő sokasággal. Pár perccel fél tíz után Sassu Gheorghe lép a mikrofon elé.

„1944. augusztus 23-a” — mondotta többek között — „forradalmi lépés volt s lehetővé tette a fasiszta-hitlerista iga lerázását s megnyitotta az utat a szabadság felé...” Hangsúlyozta, hogy a most megünnepelt nap határoko a régi és az új világ között s ennek az új világnak legigazabb képviselője az 1946. március 6-án megalakult Groza-kormány. (Groza nevének említésekor a tömeg viharos tetszésnyilvánításokban tört ki).

A szónok ezután eseljezte Öfelsége és a hadsereg szerepét a nagy történelmi fordulat kivívásában s kiemelte, hogy mindez csak azért volt lehetséges, mert a szovjet nép s annak vezetője, Sztálin vezértábornagy mérhetetlen megértést és nagylelkűséget tanúsított az ország iránt. (A tömeg hosszasan élteti Sztálin vezértábornagyot).

A beszéd után kitért a Groza-kormány másféltizedes eredményeire, majd részletesen taglalta a közeledő választások jelentőségét. Beszéde befejező részében rámutatott arra a megértő politikai magatartásra, amellyel a Szovjetszövetség Románia iránt viseltetik s végül a tömeg óriási lelkesedés közepette éltette Öfelséget, a nép királyát, Sztálin vezértábornagyot, a Szövetségeseket és dr. Groza kormányelnököt.

A demokratia szorosabbra vonja a kapcsolatokat a népek között

Niculescu-Cociu tábornok, az V. hadtest parancsnoka, a hadsereg nevében méltatta az augusztus 23-ika jelentőségét. Emlékeztetett arra, hogy amikor az Uralkodó e súlyos határozatot hozta, megparancsolván, hogy fordítsák a fegyvereket a németek ellen, a legesekélyebb törés sem volt, mert mindenki tudta, hogy addig az ország nem az igazi szövetségesei oldalán harcolt. Augusztus 23-ika meghozta Románia új politikai és gazdasági függetlenségét.

Elismeréssel adózott Sztálin tábornagnak és a Vörös Hadseregnek a román hadseregnek nyújtott segítségért, majd így folytatta: „A demokratia korszakát éljük, amely szorosabbra vonja a kapcsolatokat a népek között. Vallásra, nemzetiségre és társadalmi szerepre való tekintet nélkül. Ez a szoros kapcsolat mutat-

kozott meg a legutóbbi tüzésznel, ahol a hadsereg oldalán minden polgár segítségét nyújtott az ország javainak megmentésénél.”

A népgyűlés résztvevői ezután határozati javaslatot fogadtak el. Hálaíjukat fejezik ki a szovjet nép és a Vörös Hadsereg iránt, amely lehetővé tette Öfelsége I. Mihály királynak és a valóban hazafias erőnek, hogy megvalósítsák az 1944. augusztus 23-iki tettet. Kifejezésre juttatták együttérzésüket az 1945. március 6-án uralomra hozott Groza kormány demokratikus rendszerevel, amely az augusztus 23-iki történelmi fordulat szellemében a demokratia, az újjáépítés és a haladás útján jár. Végül leszögezi, hogy a béke a nép jóléte, a demokratikus erők választási győzelmétől függ.

A diszmenet

A beszédek elhangzása után a népgyűlés résztvevői menetbe fejlődve felvonultak a Rezső-köruton.

A diszmenetben a hatóságok vezetői, a demokratikus pártok és szervezetek képviselői fogadták a felvonulást.

A diszmenetet a katonaság nyitotta meg. Ezután a Demokratikus Nőszövetség ünnepi díszbe öltözött sorai következtek. Ezután az IAR repülőgépgyár ezrekre menő sorai következtek, majd az állami tisztviselők csoportja, a kereskedelmi alkalmazottak szakszervezete, a börtönparosok szakszervezete, a Scherg és Miess bányák alkalmazottai, a Teutsch gépgyár, az élelmiszeri szakszervezet, a Seewaldt-malom, a Hess és Stollwerck gyárak, az újságírók és művészek egyesült munkássága és a Gloria gyár. Lelkesen ünnepelték a Posta- és Telefontársaság munkásságát, majd a vasmunkások szakszervezetébe tömörült Schiel, Voinea és Astra gyárakat. Felvonultak a Gumgyár alkalmazottai, a cementgyári munkások, a Nyomdász Szakszervezet, a Metangáz, a Metrom, a Farola, a Bărsana, az Egészségügyi Szakszervezet, a textil munkások, a Horthy Scherg posztógyárral, végül a CFR alkalmazottai. A menetet az Astra zsufolásig megtelt tehergépkocsijai zárták be. A gépkocsin lévő tüzoltóság és a munkások lapáttal voltak felszerelve, mintegy jelképvül annak, hogy bármikor készek a várost fenyegető tüzész elleni küzdelemre.

Gyöngyössi magyar külügyminiszter válasza Csehszlovákiának

(Páris) A békeértekezlet magyar küldöttsége közöttette Gyöngyössi magyar külügyminiszter választ Benes csehszlovák köztársasági elnök egy amerikai sajtóügyenkösség előtt tett nyilatkozataira.

E válasz-többek között hangoztatja, hogy „Magyarország nem kért és nincs szándékában kérni területi kiigazítást Csehszlovákiától. Mindaz, amit Magyarország kér, az, hogy a csehszlovákiai magyar nemzetiség jogi helyzetét rendezzék, emberi és állampolgári jogokat adjanak neki, hogy félelem és nyomormen-

tesen élhessen.”

Végezetül Gyöngyössi válasza a következőket mondja:

„Egykor Masaryk Thomas elnök, sőt Benes is, a magyarországi háibéri rendszert tekintették az országunkkal való megértés és barátság útján az egyetlen akadállyal. Ma a magyar demokráciára sokkal erősebb intézkedéseket akarnak ráerőszakolni, mint amelyek Horthy reakciós rendszerére súlyosodtak. Vajon ezeket a módszereket megtehető utnak tekinthetjük a két nép megbékélése és az európai béke helyreállítása felé?

jai voltak. Ennek bizonyítása a hatóságokra tartozik, amelyeknél el kell intézni, hogy amennyiben a „Német Népközség” tagjainak névsora nem állna a rendelkezésükre, úgy a magukat magyaroknak valló, bár németes hangzású neveket viselő egyének részéről elégedjenek meg egy olyan értelmű írásbeli nyilatkozattal, amelyben az illető büntetőjogi felelőssége tudatában kijelenti, hogy nem volt tagja a hitlerista szervezetnek.

4. A MNSZ nemcsak a maga tagjainak a választási névjegyzékbe való felvételét szorgalmazza és ellenőrzi, hanem kivétel nélkül minden magyar anyanyelvű lakos-

nak a felvételét is. tekintet nélkül arra, hogy az illető tagja-e a Magyar Népi Szövetségnek, vagy sem. A választási névjegyzékbe való kiharadás a választói jog gyakorlásának lehetetlenné válását jelent. Eppen ezért egyetemes magyar kötelesség minden olyan magyar embernek a választási jegyzékbe való felvétele, a kit régi fasiszta tevékenység vagy büntetést előlelt miatt a törvény a választásból ki nem zár. Különben is: a kizárási okok felelősségét minden esetben magának az „összeírást végző hatóságnak kell igazolnia.

5. Végül felhívjuk a MNSZ összes helyi

szervezetét, hogy a választási névjegyzékbe való felvétel szorgalmazásánál és ellenőrzésénél kérje fel minden falu tanítóját is, hogy ebben a nagyjelentőségű nemzetpolitikai munkában a helyi szervezet segítségére legyen.

Minden a választási névjegyzékkel kapcsolatos kérdés vagy panasz írásban a Magyar Népi Szövetség országos központjához intézendő (Cluj, Str. Regina Maria 16. szám). Sürgős esetekben telefonon naponta 8—18 óra között: 865 vagy 262 számon.

A Magyar Népi Szövetség központi választási irodája

Magyar Nők! Jöjjetek el mindnyájan vasárnap d. e. 10 órakor a Magyar Népi Szövetségbe megyei női naggyűlésre

== HIREK ==

Magyar kisiparosok!
Állami rendelkezéseket követelünk számotokra, arányos nemzeti képviseletet az iparügyi hatóságoknál, szabad szövetezést önkéntes társulás alapján.
(A MNSZ választási kiáltványából)

— Gazdasági kiállítás Temesváron. A Magyar Népi Szövetség szeptember 14–21-ig mezőgazdasági kiállítást rendez, melyen az Erdélyi Magyar Gazdasági Egyesület után a Bihar megyei gazdaságok, gazdák, részvevőkre kéri a kiállítási tárgyakat (állatok, gyümölcsök, termények, táblázatok stb.)

— Templomi ünnepély. Augusztus 25-én, vasárnap, délelőtt 10 órakor a brassói református templomban külmisziói ünnepi istentiszteletet tartanak. Déltűn 6 órakor pedig dr. Bokor Ernő kovásznai aljárásbíró és Csia Márta sepsiszentgyörgyi ref. tanítónő tartja templomi esküvőjét.

— Új vezetőséget választott Székelyderzs és Átyha. Az elmúlt vasárnap két udvarhelyi megyei községe választott új vezetőséget a MNSZ élére. A tisztújító gyűléseken megjelent Imets János megyei elnök és Kovács Andor megyei felelős is. A jelölőbizottság Székelyderzsén a következő vezetőséget választotta meg: elnök Dénes Bálint, alelnökök Toró Dezső és Imre Ida, titkár Rostás Zoltán, közmvélelősi felelős Török Mihály, gazdasági felelős Brok Ferenc, pénztáros Dénes Géza, szervező Nagy Dénes. Az atyhaiak is elfogadták a következő jelölteket: elnök Kiss Ferenc, alelnök Kiss József, titkár Péter Imre, közmvélelősi Deák Albert, gazdasági felelős Szűcs Antal, szervező Kerestély Gyula.

— Száznegyven ezer ember akar Ausztráliába bevándorolni. Ausztrália londoni nagykövetsége nyilvánosságra hozta, hogy ebben az évben 140 ezer bevándorlási kérvényt nyújtottak be a londoni követséghez. A bevándorlási kérelmeket folyamodók közül 90 ezer angol állampolgár.

— Jövő év tavaszára halasztották az újabb atombombakísérletet. (New York) Blandy amerikai tengerész, az atombomba kísérletek technikai irányítója sajtónyila közölte, hogy a harmadik atombombakísérletre — amikor mélyen a tenger alatt robbantanák fel a bombát, — csak 1947 tavaszán kerül a sor.

— Külföldi oklevéllel rendelkező orvosok, állatorvosok és gyógyszerészek figyelmébe. A Magyar Népi Szövetség központja közli: Azon román állampolgársággal rendelkező orvosok, állatorvosok és gyógyszerészek, akiknek Észkegyed területén a román közigazgatás bevezetése (1945 március 31) érvényes magyar vagy más külföldi diplomájuk volt, hogy azt december 31-ig érvényesítés végett a közoktatásügyi minisztériumban feltétlenül mutassák be. Szükséges iratok: Kérvény, eredeti diploma, utkeleti állampolgársági bizonyítvány (Certificat de cetățenie). A törvényes rendelkezések értelmében az érvényesítési záradékkal ellátott diplomák alapján az egészségügyi minisztériumtól a szabad gyakorlat (libera practica) jogát kell kérni. Szükséges iratok: az érvényesítési záradékkal már ellátott diploma másolata, állampolgársági bizonyítvány másolata, erkölcsi bizonyítvány és kérvény.

— Rátz és Kunder minisztereknek megkegyelmezték. A Szóvjat-kormány halálra ítélt tagjainak bűnpereben Tidy Zoltán közvádlási elnök Rátz és Kunder miniszterek esetében gyakorlati kegyelmezési jogát és büntetésüket életfogytiglani fegyházra változtatta. A Szóvjat-kormány többi tagján golyó által hajtják végre a halálra ítéletet.

— Gyilkosság Korondon. A székely legények között ósdiók óta elfertőzött verekedési módszer a bicskázás. Ezt a ténny igazolja a közelmúltban lejtőzdott véres gyilkosság. Vasárnap déltűn Korond ifjúsága táncmulatságot rendezett. A mulatságon Fabián Zs. Sándor szavál-

Fodor István központi kiküldött és Jakab János megyei elnök részvételével minden magyarul beszélő község választási értekezletet tart a megyében

(Brassó.) Megírjuk, hogy a MNSZ brassómezei szervezete széleskörű választási értekezletet tartott Brassóban valamennyi község kiküldötteinek részvételével, és részletesen megtárgyalták a választási előkészületek tennivalóit.

Közöltük azt is, hogy Fodor István, központi kiküldött, az országos végrehajtó bizottság tagja és Jakab János brassómezei elnök és közvetveztő sorra látogatják a megye magyarul beszélő községeit és ott megtárgyalják a választással kapcsolatos helyi tennivalókat.

latos helyi tennivalókat.

A brassói értekezletet követő napokon már meg is kezdték körutjukat a megyében. Augusztus 13-án Krizbán, 15-én Hosszúfaluban, 16-án Bácsfaluban, 17-én Törökösön és 18-án Tatrangon és Zajzonban tartották helyi értekezleteket, amelyekben a MNSZ községi szervezeteinek kibővített vezetőségei vettek részt. A helyi jelölti választási kérdések és tennivalók megbeszélése után mindenütt megválasztották a községi választási bizottságok

tagjait a helybeli magyar lakosság minden rétegének bevonásával.

Mindenütt a legnagyobb lelkesedéssel fogadták a központi választási utasításait az egyes magyar választási lista győzelemre juttatása érdekében és hűtelt tettek a Magyar Népi Szövetség célkitűzéseit és a magyarság választási küzdelemének odaadó támogatása mellett.

A következő héten a megye többi községeit látogatja meg és tart választási értekezleteket az országos központi kiküldöttje és a megyei szervezeti elnök.

Rablógyilkosság Réven Meggyilkolták Kovács László kereskedőt

(Rév.) A Révi vasúti állomás közelében augusztus 13-án 12 és 1 óra között meggyilkolták Kovács László kolozsvári textilkereskedőt és Szűcs Kamilla tisztviselőnőt.

Nyaralni utaztak Révre s mivel nem kaptak lakást, vissza akartak térni Kolozsvárra. Az állomás épületétől nem messze várakoztak a vonatra. A tettesek miután

több lövést adtak le rájuk, bórondjeiket kifosztották, ruháikat igazolólapjaikkal együtt elvitték. Kovács László bórondjében 50 millió lej készpénz is volt.

Különös az, hogy bár a lövések zaját hallotta az állomásfőnök és az ügyeletes katonai őrszem is, a menekülő tetteseket nem látták annak ellenére, hogy a gyilkosság az állomás épületétől száz méterre

játszódott le. A környező házakból oda-siető lakosok és fürdővendégek szintén nem láttak senkit.

Az áldozatoknak egyik barátjuk ismerte fel és így tudták személyazonosságukat megállapítani. Kovács Lászlót eltemették, Szűcs Kamilla felől még nem intézkedtek a rendőrség.

A tettesek kézrekerítésére széleskörű nyomozást indítottak.

Új földosztó bizottságot neveztek ki Aranyostorda megyébe a sulgos sérelmek orvoslására

(Bukarest.) A Magyar Népi Szövetség bukaresti jogügyi irodája jelenti:

Az aranyostorda vármegyében fennálló sulgos földreform-sérelmek orvoslása érdekében a Magyar Népi Szövetség új jogi eljárást a földművelésügyi minisztériumban. Tekintettel arra, hogy az eddigi megállapítások szerint a sérelmek orvoslásának a megyei földreformbizottság reakciós magatartása volt, a MNSZ kérte a földművelésügyi minisztert a bizottság leváltására és új bizottság kinevezésére.

A földművelésügyi minisztérium a Magyar Népi Szövetség kérésének helyet adott s az eddigi megyei földreformbizottságot azonnali hatállyal leváltotta és 1939–1946. számú rendeletével Aranyostorda megyében a következő új földreformbizottságot nevezte ki: elnök: Huseila Gheorghe járásbíró, alelnök: Popa Iuliu alispán, tagok: Andrean Grigore, a mezőgazdasági kamara igazgatója, Teodor Avram, Marcus Simjon, Tiberiu Alexandru földművesek és Dégi József, a Magyar Népi Szövetség aranyostordamegyei titkára.

Az új földreformbizottság munkája elé rendkívül nagy érdeklődéssel tekint mind Aranyostorda megye, mind pedig az egész erdélyi magyarság.

Magyar asszonyok! Magyar lányok!

Brassómeze és a város magyar női vasárnap délelőtt 10 órakor megyei női nagygyűlést tartanak.

Legyetek ott mindnyájan a Magyar Népi Szövetség mesterutcai székházában!

tásba kezdett egy leány miatt az öt Imre testvére, akik bicskával halálra sebeztek Fabiánt, a faju leggyerebb legényét. A hatóságok letartóztatták az Imre testvéreket, de pár nap múlva szabadon engedték őket, ami általános felháborodást keltett egész Udvarhely megyében.

— Szovjet-Azerbajdzsán közölte, hogy az új öt éves fűv tartama alatt az azerbajdzsáni közlajtermelés elérte a mai termelés másfélszeresét.

— A nagyenyedi Bethlen Kollégium Főgimnáziumában és Tanítóképző Intézetében I. osztályos tanulók részére 5–5 teljesen díjmentes ösztöndíjas helyet létesített (tandij, bennlakás, ételmérés). Az ösztöndíjat csak református vallású, hangsúlyozottan szegénysorsú olyan tanuló nyerheti el, aki ösztöndíj nélkül nem tanulhat a középiskolában. Azonkívül igyekezete és szorgalma mellett szellemi képességeiben is az átlag fölé emelkedik. Bővebb felvilágosítást ad a Befűlen Kollégium Főgimnáziuma és Tanítóképző Intézte Nagyenyedén.

— Kiadós eső esett Fogarason. A városi idegenforgalmi hivatal jelentése szerint esőtőlörkőn Fogaras környékén kiadós eső esett. A csapadék hatása Brassóban is érezhető volt. Az esti órákban a levegő erősen lehűlt.

— Újtanfelügyelő Udvarhely megyében. A közoktatásügyi minisztérium új felügyelőt nevezett ki az udvarhelymegyei tanfelügyelőséghez Duka János volt eszékmezei tanfelügyelő személyében. Simon János székelyudvarhelyi másodtanfelügyelőnek, míg Pálffy Sándor volt udvarhelyi tanfelügyelőt a brassói tankerület felügyelőjévé léptették elő.

— Tüntetés Mexikóban. Mexikó Cityből jelentik, hogy Eisenhower mexikói tartózkodása idején 2 ezer főnyi tömeg tüntetett az amerikai követség előtt. A rendőrség könnyfakasztó bombákat használt a tüntelők szétszórására. A tüntetést a Nemzeti Demokrata Párt tagjai szervezték.

— Szolgálatos gyógyszerárak Brassóban. Szombaton: Tulén, Szabadságtér 1 és Joós, Kút utca 7. Vasárnap: Domnariu, Szabadságtér 13 és Kugler, Hosszu utca 73. Hétfőn: Cutaanu, Hosszu utca 1 és Voiti, Vasút utca 53.

* Felhívás a brassói összes magyar iparosokhoz! A brassói önálló iparosok szervezetének a vezetősége felkéri minden tagot, hogy vasárnap, 1946 augusztus 25-én délelőtt 9 óra 30 perckor a Magyar Népi Szövetség székházában jelenjenek meg gyűlésre. Napirenden az adó ügy és a választási program ismertetése. Minden tag megjelenése kötelező.

Művészet és Művelődés

Színészképző tanfolyam Kolozsváron

A kolozsvári „Szentgyörgyi István” Állami Magyar Színház az ősz folyamán színészképző tanfolyamot indít. Jelentkezőknek mindazok a nők és férfiak, akik hi valóságban éreznek a színművészi pályára, 16 illetve 18. életévüket betöltötték, a középiskola 8. és legkevesebb 4 osztályát elvégezték és a felvételi vizsgát sikeresen letették. A felvételi vizsgákat szeptember 9-én tartják meg. Bővebb felvilágosítással a színház ügykezeletéhez forduljunk. Ugyanitt fogadják a jelentkezőket is.

A Romániai Magyar Írók Szövetségében tömörült erdélyi írók nemcsak a betűkön keresztül szólnak az olvasóhoz, hanem eleven kapcsolatokat teremtenek meg a széles néprétegekkel, főként pedig az új olvasóközönséggel, a munkássággal.

Tanulszónak erről az írószövetségről részre napoként érkező levelek. Ezeknek a leveleknek egyrésze köszönetet fejez ki az írószövetség könyvnapjai tevékenységéért, másrésztükben a gyárak vagy falvak művelődési bizottságai előadásokra, irodalmi estélyekre hívják meg az írókat.

(Budapest) A Magyar Állami Operaház élére új igazgatót neveztek ki: Tóth Aladár a kitűnő zeneszerzőt és kritikus. Az új igazgató sajtónyilatkozatában ismertette az Operaház igazgatására vonatkozó elgondolásait.

Bevezetőjében rövid visszpillantást vetett a régi hivatalos Magyarországra, mely szívesen hívalkodott ugyan a művészet dekorumával, alapjában véve azonban félt minden igaz tehetségtől. Rámutatott hogy az Opera valójában luxusintézmény már természeténél fogva is, amely azonban a mai Magyarországon felesleges fenntartás lenne, ha nem hatná át a művészet tiszta szelleme, az az akarat, hogy a zeneművészetet a széles néprétegek közös kincsévé tegye.

Brassói mozgók műsora:

Aro: A virágáruslány (magyar film). — Astra: A látszó csal (magyar film). — Capitol: Az első bál. — Chrso: Rex, a ló. — A párbaj (magyar film). — Redut: Az 18000 számú sorsjegy. — Scaja: Rex, a ló. — A párbaj (magyar film).

* Sepsiszentgyörgyön hirdették eredeti kiadványaikkal Zsolt Zoltán megyei megbízottak vezet fel. Zoltánok 10.

ILLÉS BÉLA

TALÁLKOZÁS SHAW BERNARD-AL

Igen nagy az érdeklődés Bernard Shaw személye iránt, de valahogy többé-kevésbé mindenki félremagyarázza a nagy tréfásnótát. Mivel éveken át leveleztem Shaw-val és két hónapon át együtt voltam vele, talán egy-két adattal helyesbítettem a Shaw-ról kialakult képet.

Tréfásnótát? Igen. De Shaw tréfái szinte kivétel nélkül véresen komolyak. Chesteronról olvastam, hogy ő semmiben sem egyezik meg Bernard Shaw-val, de ennek ellenére szükségesnek tartja leszögezni: Bernard Shaw házában a kloaka is tisztább, mint ellenfeleinél az arany evőeszközök. Ennek mintájára azt merem mondani, hogy Shaw tréfái százszor komolyabbak, mint ellenfeleinek többkötetes filozófiai, etikai vagy közgazdasági tanulmányai.

Shaw 1931 nyarán elfogatózott a Szovjet-szövetségbe. Tagja voltam a háromfős fogadóbizottságnak és így én voltam az első, aki Moszkvában kezét fogott vele. Amikor leszállt a vasúti kocsiról, egy ír úr (aki ugyanabban a faluban született, mint Shaw), megszólította nagy honfírással.

— Remélem, az egész életét itt fogja tölteni a Szovjet-szövetségben — kérdezte Shaw.

— Még nem tudom — válaszolta a ír.

— Ha én csak tíz évvel fiatalabb lennék, mint amennyi vagyok, sohasem költöznék innen — így Shaw.

— Honnét tudja, hogy a Szovjet-szövetségben olyan szép az élet, amikor csak ár perce van itt? Miért értékeli olyan magasra a Szovjet-szövetséget, amelyet eddig még nem ismerhet? — kérdezte Shaw.

— Kedvesem — felelte Shaw — én 75 éves vagyok, és az egész világban, ahol jártam, mindenhol megcsodálnak a Szovjet-szövetség földjén.

Moszkvában az írók ebédet adtak Shaw tiszteletére. Ő az ebédem többek között így mondogta:

— Végre elértem életem célját. Több, mint öt évtizeden keresztül van dolgom a kádokkal és írakkal. Eddig még mindig csak olyan írakat láttam, akiket kizárólag a kiadók és olyan kiadók, akik meggazdagodnak az írók munkájából. Most végre látok olyan írkat, akik önmagukért írnak, akik kiadók és látok olyan kiadók, akik szívesen megfizetik az írók munkáját. Ezért a pillanatért érdemes volt élni!

Beszélt arról, hogy milyen nehézségei voltak, mint kezdő írónak.

— Első regényemet kerek számban 60 nyitólapon utasította vissza. Már csak tudtam postaköltséget szerezni, hogy a lévén eljuttassam a télikaházamhoz. Aztán, amikor a regény megjelent, az ismerik, egy bokszejnő története, a könyv kerek számban 60 kiadást ért el. Így aztán egész életemben anyagi problémák voltak. Ifjú koromban nem tudtam élni, most pedig nem tudom, csináljak a pénzzel.

Már mondtam, Shaw tréfái nagyon komolyak. De nekem alkalom volt a tréfásnótát látni, amikor nem akarta sem tudott volna tréfálni. Csak a tréfát hallgattam — Szálkai.

Shaw és Shaw között (folyt. beszélgetés) nem voltam jelen. De a kihallgatás és a kisértem haza Bernard Shaw-t. Értve, vagy egy félórát ültünk ott.

— Nos, Shaw elvtárs, mi a véleménye arról, az emberről?

— Nos, Shaw elvtárs, a válaszom, azután, hogy megkockáztattam a kérdést: Vannak olyan kis dolgok és jelenségek, amiket csak nagyon nagy művészek tudnak leírni. Azután vannak olyan momentális jelenségek, amit senki sem tud leírni maradék nélkül. Én igazán nem vagyok szerény ember, de be kell látnom, hogy ahhoz kicsi vagyok, hogy Szálkai tréfáit leírjam. Természetesen a sajtó-

nak azt mondom, hogy írni fogok Szálkai tréfáit. Várják, találgassák, hogy mit fogok írni? De itt be kell vallanom, hogy nem érzem magam elég erősnek a fejadat megoldására.

— Én évek óta irigylem Weist azért, hogy írta, hogy alkalma volt beszélni Leninnel. Irigylem engem ezer esztendőn át minden író, hogy nekem alkalmam volt beszélni Szálkival.

Allunk meg egy szóra

Uj alapműveltségre van szükségünk!

Az újfajítás szükségét látjuk lépten-nyomon. Ezt valljuk és sokat hangoztatjuk is. Máltán, mert sok mindent kell építenünk. Nemesak azt, ami a háború után romokban hever, hanem amit meg kellett volna építenünk és nem tettük időre. Mulasztásból-e, vagy mert régi kiépítési elnyomtatásunk megakadt benne, nem léveges ezután! Az a fontos, hogy ez a népi építő munka immár halaszthatatlan.

Halaszthatatlan lett földműves népünk mezőgazdasági termelésének újfajítása korszerű, több és jobb termelésre. Előadhatatlan lett a Székelyföld iparosítása, a meddőn heverő természeti kincsek kihasználása és ezzel a megváltása annak, hogy népünk annyi értékes elemé vándorbotot vegyen a kezébe.

Mulasztatatlanná lett a szakképzés hiányának kiépítése és az ellátása megfe-

lő népi értékekkel tanterekben és tanítványokkal egyaránt. Ugyazint a szegénysorsú földműves, munkás, értelmiségiek körében az új szabadság tétele a tehetségesek számára a tanuláshoz, érvényesüléshez. Hogy ki-ké a legjobb tehetsége szerint úgy kapcsolódhassék be az ország termelésébe, hogy ott a leghasznosabb munkát fejthesse ki. Ugyazint kívánja az iparosítás és a természeti kincsek feltárásának terve is, hogy sikerrel végrehajtható lehessen. Cserébe a szükséges gazdasági alapfajítását nyújthatja a szakoktatás kifejlesztésére és a tehetségek támogatására.

De mindezeket megelőzően nem mulasztatható el szellemi és gazdasági értékek számavétele sem. Valamint a megfelelő szakterek felvilágosítása és mozgósítása, hogy e kiterjedt, szükség és mulasztások folytán nagyszabásúvá nőtt épí-

is 75 esztendő óta olyan világban élék, amely alig több száznalmas karikatúránál. Mint okos ember — legalább külsőségeiben — alkalmazkodom...

Amikor Shaw elutazott Moszkvából, a pályaudvaron az egyik szovjet író megkérdezte tőle:

— Remélem, Shaw elvtárs, barátja marad a Szovjet-szövetségnek?

— Halálomig mindenesetre — felelte Shaw. — Hogy azután mi lesz, — nem tudom. Ahogy az európai sajtóviszonyokat ismerem, megtörténhet, hogy halálom után szovjetellenes leszek.

Két éves az udvarhelyi munkások szövetkezete

Gyümölcsfeldolgozó, téglaár, bányá dícséri a munkások és a vezetőség szakértelmét

(Székelyudvarhely, a N. E. tudósítójától.) Nemsokára két eredményes évre tekint vissza az Udvarhelyi Munkások Szövetkezete. A város és a megye demokratikus munkásságának felléírője kezdte meg a működést és ma már 3000 tagja van. A munkások-szövetkezet nagy körültekintéssel működő vezetőségének — bár ország-szerűen anaghiány volt és a beszerzést leköszthetetlennek látszó akadályok gátolták — sok küzdés és fáradozás után sikerült egy olyan gazdasági alaptörököt összehoznia, hogy ha szerény keretek között is, de megkezdhetik sokaszer munkás elátását. A gazdasági és kereskedelmi élet fokozatos fejlődésével párhuzamosan szaporodott a szövetkezet jelentősége is. Nagyobb, bővebb üzleti összeköttetésekre tett szert és egy év leforgása alatt több gazdasági és jövedelmi forrást szervezett meg. A széles munkássáregének részére előlő főköszvetkezetet létesített, s így az udvarhelyi munkásságot nélkülözhetetlen közköszvetkezetek cikkébe juttatta hozzá.

Az UMGISZ székelyudvarhelyi iródjában öv. Ferenc Balázs né igazgatóhelyettesével beszélgetünk. Megtudjuk, hogy

a szövetkezetnek téglaár, gyümölcsfeldolgozó üzeme, festéküzem, jó jövedelmű vegyeskereskedése van. A „Szabadság” nyomda is az UMGISZ tulajdonát képezi.

A téglaár eredményes munkáját bizonyítja az, hogy a múltban a székely megyéket nagy részben maga látta el téglaival. Jelenleg is 150 millió értékű tégla fekszik a gyár raktárában.

A gyümölcsfeldolgozó üzem csak az elmúlt hét szombati kezdte meg működését és egyelőre krumplicukrot gyárt. Mivel azonban az udvarhelyi gyümölcstermés kielégítő, az ősz folyamán szélesebb termelési folyamat kezdődik meg.

A szövetkezet jelenlegi anyagi helyzetéről érdeklődünk.

— Terveink vannak a szövetkezet kibővítésére, sajnos, anyagilag elég gyengék vagyunk még. Egyelőre csak a jelenlegi keretek között tudunk működni. Szövetkezetünknek bankoszlálya is van — halljuk a keskeny megfogó hírt.

A szövetkezet működésének eddigi mérlege kielégítő. Reméljük, hogy a gazdasági helyzet további szilárdulásával még nagyobb eredményeket fog a vállalat felmutatni.

(—y—f.)

Kétszáz vasúti kocsis gabona és 400 millió lej kiutalásával siet a demokrata Groza-kormány a szárazságsújtotta Háromszék megye segítségére

(Sepsiszentgyörgy.) Megirtuk, hogy Háromszék megyében az aszály példátlan méretei következtében a természettermékek olyan gyengék, hogy a vármegye kenyérmag termelése nem fedezheti a lakosság szükségletét.

A megyei gazdasági hivatal adatai szerint idén hektáronként átlag 350—400 kiló buza termett a tavalyi 800—900 kilóval szemben. Rozs, árpa, zab, idei és tavalyi termésének összehasonlító adatai ugyanezt az arányt mutatják. Kukorica az idén 700 kiló lett a tavalyi 1200—1300 kilóval szemben, krumpli pedig 7 ezer kiló a tavalyi 13 ezer kilóval szemben. Borsó 400 kiló lesz a tavalyi 700 kilóval, lencse 300 a tavalyi 450 kilóval szemben. Hagyma pedig 2000 kiló a tavalyi 3500

kilóval szemben és végül káposzta 5000 kiló a tavalyi 9000 kilóval szemben.

Ebben a helyzetben a megye hatóságai segítséget kért a kormánytól és mint megírtuk, ennek következtében a megyét már is mentesítették a tej és tejtermékek beszállgatása alól. A demokrata Groza-kormány megértett tanúsított a megye ingersége helyett és 202 vasúti kocsis szemes gabonával és 400 millió lej kiutalásával járul hozzá a helyzet enyhítéséhez.

A vármegye lakossága nehéz helyzetben is meggyugvással veszi tudomásul, hogy a demokrata Groza-kormány tejes megértéssel van Háromszék megye lakosságának szükségletét illető segítségére a székelyföldi megyének.

tőmunka tervszerűen, a rendelkezésre álló értékek helyes beosztásával és felhasználásával melessen végbe.

Régebben a tehetetlenség volt, ma a közöny az az akadályszörny, ami sokakat megbénít, vagy elriaszt az építő munkától. Mindkettő ellenében hatásos fegyvernek bizonyul, ha tömegeinket rászmésztjük égető szükségleteire, de úgy, hogy a megoldásokra is rámutassunk. Így a legrosszabnak a feltárásával szembeállunk, hanem ellenkezőleg serkentünk.

Tárjuk csak fel, mutassunk csak rá az okos, gazdálkodás és az iparosítás hiányában szenvedő nép kénytelen elvándorlására, vagy éppen kihálására. Névszerint említsük csak meg az illető városokat és falvakat. Ne mulasszuk el adatszűrő bizonyosságok alapján kimutatni, hogy a bajok ellenében ki mit tehet és ki mit mulaszt el: orvos, felkász, tanár, tanító, mérnök, jogász és más szakember, nemkülönben a kezük alatt dolgozó, meg a tanuló tömegei. Alig hihető, hogy ezek után az ilyen helyeken a tehetetlen közöny továbbra is ott terpeszkedhetne.

Gondoskodnunk kell olyan működő szervről és keretről, amely ezt a népünk helyzetét, szükségleteit adatszűrően feltáró munkát elvégezteti a tömegekkel közölje. Így bizonyval lerontjuk azt a két akadályt, a tehetetlenséget és a közönnyt, ami a népi építő munkát eddig oly végtelen akadályozta.

A népi helyzet összeinte feltárása!

A gyakorlati megoldásra kiváló lehetőségeket nyújt a népfőiskolai munkamozgalom. Minden vidék, megye központjában tömörítjük szakszervezetek, mezőgazdasági, ipari, egészségügyi, közigazgatási és más szakembereinket. Helyes beosztással egyre-egyre eső kevés, de annál értékesebb munkával vegyük számba, tárjuk fel, hogy városunkban, környező falvainkban hányan születtek, házasodtak, halnak meg, települnek el? Mit mondanak ezek az adatok más vidékeinkkel való összehasonlításban? Ezzel kapcsolatban a feltűnő kérdés, hogy hasznos jelenségeknek mik lehetnek az okai? Más vidékekhez képest hogyan, mennyit termelnek, miképp értékesítik és milyen életstílusot biztosíthatnak maguknak az emberek? Jobb adatokkal diszünk más helységeket milyen tanulságokat nyújtanak számunkra és hogyan lehet azokat a gyakorlatban hasznosítani?

A lapok, a maguk kíváncsi természetével firtassák ezeket a kérdéseket. Tartsák ébren az érdeklődést az illetékes munkájuk iránt. Serkentésnek, desérttel, buzdításnak, építő hírlattal. Példányszámunk semmiesetre sem fogja megváltani ezt a munkát. Így eszméltünk rá közös szükségleteinkre, tennivalóinkra. Ami egy-egy másra utal, összeköt bennünket. Ami hozzákapcsol — egyes embereket — a nagy népi feladathoz és rászmészték népünk érdekében való személyes értékeinkre, hasznunkra, jelentőségünkre.

Mindabból, amit így megtudunk népünkről és magunkról külön-külön s együttvéve, egészen új alapműveltséget teremtünk. Termékeny, új talajt, amelyből új gondolatok, eszmék, törekvések születhetnek. Olyanok, amelyek szakítanak a múlt súlyos önzésével, kiragadnak a magunkba roskasztó közönyből, tehetetlenségből és rászmésztetnek azokra a tennivalókra, amelyekkel tömegeink boldogulását eredményeznek munkálhatjuk.

NAGY MIHALY,

Él és lüktet az ifjúsági munka Délerdély és a Bánság magyar szórványaiban

(Brassó) A MNSZ ifjúsága országos nagygyűlést készít elő Marosvásárhelyen. Ez lesz az ország magyar ifjúságának első nagy találkozója, amelyen lefektetik demokrácia építő munka alapjait. Ezt megelőzően a MNSZ ifjúsági kiküldöttjei már találkoztak Brassóban az országos demokrácia ifjúsági nagygyűlésén. Már ekkor Marosvásárhely előtt beszámoltattak egymásnak az ottan folyó munkáról. A brassói MNSZ székházában tartották meg ezt a megbeszélésüket. Mialatt sorra beszámoltak a magyar lakosság megyék MNSZ ifjúsági szervezeteinek munkájáról, különösebb érdeklődéssel is hamar megállapítható volt, hogy a magyar szórványok ifjúsága elevenebb munkát végez, a kiküldöttjei is érdeklődőbbeknek, mozgékonyabbaknak látszanak. Beszámolókat a sajnálkozás hangján kezdték, hogy annyira megannyi rájuk váró munka közül csak ennyit tudtak elvégezni. Kiderült, hogy többet végeztek, mint a sűrűbb magyar lakosságú megyék hasonló szervezetei.

Ebből a magyar szórványmunkából néhány érdekes adatot ide jegyeznünk meg: először a marosvásárhelyi nagy sereg-szemlélt.

Tevékeny építőmunka a temesi szórványban

Temes-Torontálban 49 község MNSZ szervezete közül 35 faluban tömörítették külön csoportba az ifjúságot. 14 községen pedig most van szervezés alatt. Magában Temesváron hat ifjúsági kerület működik. Mindegyiknek külön helyisége, székháza van. Négy újépítési osztagot szerveztek 220 taggal. Ezek egy bombázott házba helyezték és berendezték. Ez lett az ifjúság egyik kerületi székháza.

Eleven kapcsolatot tartanak fenn a falvak és a város ifjúsági csoportjai közt. Temesvár MNSZ ifjúsága három csoportot szervezett meg a falvak magyar ifjúságának meglátogatására és körükben a közművelődési munka elvégzésére. A falusi magyar ifjúsági csoportok viszonyozták Temesváron ezt a látogatást. Havi-

ként legalább egyszer fogad vendégül Temesvár MNSZ ifjúsága ilyen falusi magyar csoportokat. De nemcsak Temesvárra járnak be, hanem egyik falu a másikat is felkeresi, hogy bemutassák egymásnak közművelő munkájuk eredményeit.

Villámturna és Petőfi-vándordíj

Ot falusi és két városi csoport labdarúgó csapata villámturnát rendezett Temesváron. A temes-torontáli MNSZ ifjúság Petőfi-vándordíjának ez volt az első mérkőzése, amelyet az öteleki csapat, tehát egy falusi csoport labdarúgó csapata nyert meg.

A temesvári MNSZ ifjúság hetenként közművelő célú összejöveteleket rendez a vasárnapi délelőttökön. Ezek közül tehetségválogatást végeznek az arad-temesvári színjátszó csapat számára. A szervezés alatt levő bánsági magyar színjátszó társaság tagjait tehetségkutatás útján toborozzák össze és képezik majd ki. A MNSZ ifjúság lelkesen vesz részt ebben a munkában. Az ifjúsági csoport még három jól működő önképzőkört is szervezett.

Arad MNSZ ifjúsága méltó versenytárs

Az aradmegyei MNSZ ifjúsága semmi-lyen sem kíván elmaradni a temes-torontáli mögött. A megye 53 községében működő MNSZ szervezete közül 42-ben jól szervezett ifjúsági csoport működik. Falun és városban teljesnek mondható a magyar földműves, munkás és értelmiségi ifjúság egysége. Aradról vasárnaponként 1-5 csoport látogatja rendszeresen a falvak magyar ifjúságát. E csoportok színjátszó csapattal és dalkarral felszerelt nagyobb együttesek és a szórakoztató műsorok mellett ismeretterjesztő előadások is tartanak. Külön szerszámjavító munkacsoportokat is szerveztek.

A politikai nevelés iránt is nagy az érdeklődés. Ezt vitadélutánokkal élénkítik. Az ifjúság eddig 4 milliót írtatott rendezvényeiből a MNSZ választási alapjára. A maga szükségleteire az ifjúság addig semmi beruházást nem is tesz, míg a választások le nem folynak. A választási munkaszervezetben is oroszlánrész-

vállal. Fűtárszolgálat teremdszítés, utca-bizalmi szolgálat 70 százalékban az ifjúság dolga. Kerékpár és motorkerékpár osztagok készen meg szervezve várják már a munka kezdetét. Minden kerület ifjúsági csoportjának meg van a falinisége is. A „Jövő című napilapban állandó ifjúsági rovatot látnak el anyaggal. Nyolctíz tagu ifjú írócsoport végzi ezt. A szervezeti munka rendjén állandó sajtószemlélt tartanak és rendszeresen feldolgozzák az anyagot a különböző ifjúsági csoportok fájékoztatására. Külön vigalmi és testnevelési csoportok végzik a maguk munkakörébe vágó tennivalókat. Négy kerületi labdarúgó csapata körmerkőzést tartott. Ezek díjait, egy serleg és egy bronz emléklapot egyik MNSZ ifjúság készítette.

Torda vármegye

37 községnek MNSZ szervezete közül 34-ben működik ifjúsági csoport. A tordavárosi szervezet vasárnaponként csoportok felkeresi a falusi szervezeteket. Szentmihályfalván, Harasztoson, Kutyfalván és Aranyosgyéresen olyan erős ifjúsági csoportok működnek, hogy ezek sorra látogatják a kisebb falusi szervezeteket csoportokat és közművelő munkát végeznek közöttük.

Kisküküllőmegye

MNSZ ifjúsága 10 községben szervezte meg a MNSZ keretében külön csoportjait. Dombó, Radnóti, Bonyha vezetnek a közművelődési munkában. A radnóti csoport Dicsőszentmártonban és Medgyesen is tartott közművelődési előadásokat. A dicsői és a dombói csoportoknak labdarúgó csapatuk is van.

Krassómegye

Magyar szórványfoltjai közt a resiczai magyarság ifjúsága végzi a legnagyobb munkát. Működő csoportja 14 előadást tartott. Ezek során a krassómegyei szórvány-községeken kívül a szomszédos temesmegyei magyar községekbe is ellátogatott. Három másik magyar szórványban is működik egy-egy ifjúsági csoport.

Szebenmegye

4 magyar lakosságú községből kettőben, Vizaknán és Szakadátán, ebben a legősibb magyar szórványban működik a MNSZ szervezetében külön ifjúsági csoport. A nagyszebeni csoport közművelő előadásokat tartott Vizaknán és Szakadátán. Most Vizakna készül cserelőadásra Nagyszebenben. Így állandó kapcsolatot építenek ki a szórványcsoportok között.

Hunyadmegye

nagy magyar szórványterületén 18 szervezet működik. Ezek közül legerősebb a zsilvölgyi kerület 400 beszerzett ifjúsági taggal. A zsilvölgyi szórvány ifjúsági élete nagyon eleven. A működő csoportok gyakran látogatják egymást. Petrozsényben részt vesznek a munka dandár szénecsatájában. Szoros együttműködést tartanak fenn a munkás testvér szervezetekkel. Nagy odaadással támogatják a Petrozsényben tervezett magyartanonskola felállításának ügyét. Hunyadmegyében július 18-án nagygyűlést tartott a MNSZ magyar ifjúsága és önálló szervezetbe tömörült. Feljegyezték, hogy Hunyadmegyében a legtöbb magyar lakóju faluban minden egyes magyar ifjú beszerzett és tevékeny tagja a MNSZ ifjúsági csoportjának.

Bukarest

A legnagyobb és legtávolibb magyar szórvány MNSZ ifjúsága 6 kerületben működik külön csoportba szervezve. Saját helyiség hiányában a „felöltö” szervezetet hozták helyiségben dolgozni ezzel az ifjúsági csoportok. Rendezvényeiket együttesen tartják. Szombaton ismeretterjesztő előadásokat tartanak, vasárnaponként pedig népi táncdelutánokat székel alkalmazottak részére. Ez egyúttal toborzó is. Ilyen módon 500 ifjú sikerült beszerezni. Nagy odaadással vesz részt a főváros MNSZ ifjúsága keretiskolákban és szép eredményeket elé. Legfőbb gondja, hogy külön ifjúság otthonra tegyen szert. Ez további leülelet adhat a szervező munkának, am a főváros kiterjedt területére és állandó mozgásban levő magyar lakosaira tekintettel a legelsőbrendű és soha nem szűnő feladat. Ez a törekvése a bukaresti magyar ifjúságának a közeljövőben megvalósuláshoz jut, mert végre sikerült megfelelő helyiséget kapnia és mielőbb megköltözhet a maga otthonába.

ÁRNYÉK A VÖLGYBEN

Beszámoló Kovács György legújabb regényéről

nem lehetnek boldogok, mert szándékaik elperzselődnek a feltámadó roppant tűzvészben s szinte erőszakkal kényszerítjük csak magunkra a derülést következtetést, hogy a jövőben mindez másképpen lesz.

Ez az az árnyék a völgyben, amelyet még az irónak sem sikerül egészen elosztatnia. Ezt kell nekünk elosztatnunk, akik túléltek azt a tüzvészt, amelyben Feleki Jóska elpusztult s azért pusztult el, mert nem sikerült megtalálnia az igaz utat.

MINDEZT AZONBAN csak a bíráló

óvatos figyelme elemézi ki a regény sorai közül. Mert olvasásközben az elbeszélés sodra ragad magával s amíg a szerelmi történet bonyolódását s a mögéje felbontozódó történelmi háttérrel figyeljük, nem is jut időnk elmélkedésre.

Kovács György a regényében az alakok valahogyan elveszítették azt a súlyosságot, olykor nehézséget, amelyet korábbi műveiben megszoktunk. Ha nem felednénk rajtuk már kezdetűl fogva a regény címét adó árnyék, szinte vidám-

nak és boldognak éreznők őket. A könyvetrajz, különösen az erdélyi falu pap otthona és házatája lebilincselő kedves. Felejthetetlen percek okoz.

De ami mégis a legjobban lenyűgít ebben a könyvben, az nem az alakok kedvessége vagy a környezetrajz szépsége hanem a regény befejező részének min egy ötven oldalán kiteljesedő tragédiája. Ezek kilencszáznegyvennégy órára egy pár napja fogja keretbe Feleki Jóska életének utolsó történéseit s egyben befejezi: halálát, vért, gyilkolással egyetlen ember hatalmas felszabadulása val azoknak az embereknek meséjét, akik még nem tudtak teljesen szabadulni a múlt béklyóiból.

CSALÁS

mőitünk a brassói nagygyűlésről visszatérő fiatalokkal és úgy döntünk, hogy nem engedjük. Nem a helyszűke miatt, hanem, mert kitörné a nyakát. De nem hagyja annyiban. Kifejti, hogy legalább egy órát kell visszagyafalognia, ha bemegy az állomásra. Aztán meg a vonat lassítani fog.

— Sötét van, nem látja, hogy hová ugrik, az sem lesz, aki első segélyben részesítse, ha történik valami baja!

— Nem is lesz szükségem rá! Szigorú orvos vagyok.

Ráhagyjuk. Nagyon valószínű, hogy nem lesz szüksége — első segélyre. Izen, szépen beszél magyarul, megkérdezzem, hogy székely? Bólint. Akkor hagyjuk, legyint az egyik lemondóan.

Még csak azt beszéljük meg, hogy a táskáját ledobja előre, a kezében tartja, vagy utána dobjuk. A kezében akarja tartani. Jól van, de a legokosabb lenne, ha a vonaton hagyna, nyilvánítjuk, tekintettel, hogy úgy sem veszi többet hasznát.

Aztán nekifogtunk a helyesínlásnak. Hogy micsoda műveleteket hajtottunk végre, azt nem mesélem el. A zugokba utazó közönséget azzal próbáltuk csillítani, hogy izgalmas látványban lesz részünk. „Halálugrás a robogó vonatról! Fél kézzel zsebben, fél kézzel a táská! Még lépés szabad teret is biztosítottunk a nekifutásnak. Aztán elhelyezkedtünk. En mint becsüztük ki kolozsvári, a jobb ajtónál lestem a cukorgyár körvonalait s láttam, ő meg a baloldali ajtónál állt a rásra készen. Határozottan izgultunk a vonal valóban lassít.

— Most! — adom ki a jelszót.

Ebben a pillanatban a vonat egy másodpercig megáll, barátunk könnyed, gáns mozdulattal lelép — és már robogunk is tovább. Elképelve bámulunk egymásra. Egy kövér bácsi hirtelen ajtóhoz ugrik, kihajol, az öklét rázza ordít kitél:

— Szemtelen csirkefogó! Maga szerien lelépett. Ez csalás!

ARNYEK FEKSZIK végig a völgyön, a mi életünk völgyén Kovács György új regényében. Ezt az árnyékot a gyűlölködés, pontosabban a nemzeti gyűlölet vetíti a szereplőkre s jellehet bennük megvan a jószándék a homály elosztatására, terveik egymásután hajótörést szenvednek.

Talán éppen az lehet a kifogásunk nem is annyira a regény, mint inkább a hős és a hősnő jelleme ellen, hogy egyikük sem eléggé szilárd, egyikük sem eléggé harcos egyéniség. Az író nem eléggé szabadjja fel őket a környezet bilincseiből s mikor arra kerülne a sor, hogy szembeszálljanak a gonosz hatalmával, akkor bukásukat nem a hősi feladat nagyszerűsége, hanem a megváltoztathatatlanul festett világ gépies törvényszerűségei okozzák.

Már pedig a mi felfogásunk szerint a felismert igazságért való küzdelem nem csupán a külső erő gépies törvényszerűségeinek játékaiban jelentkezik, hanem abban az öntudatos tevékenységben is, amellyel az ember a rajta kívülálló világot befolyásolja.

Feleki Jóska, a regény magyar hőse és Dorika, a regény román hősnője elbukhatott volna abban a harcban, amelyet az együttélő népek megértéséért akartak volna megküzdeni, de bukásuk mégis csak a fejlődést segítette volna elő — ha egy kissé keményebbek, kissé öntudatosabbak, kissé bátrabbak. Így azonban bukásukon inkább csak sajnálkozunk, mint épülünk, bár az is igaz, hogy ez a sajnálkozás komoly számvetésre is késztet.

MI IS LESZAMOLUNK azzal a súlyos multtal, amelyben a regény hőseinek sorsa szövődik-fonódik, mint ahogy az író is leszámol ebben a regényben vele. Ez a leszámolás az a többlet, amelyet a két főszereplő szerelmi bonyodalmaiból az olvasó tanulságnál magának kielemez. Csúpan az a nyugtalanító, hogy szinte előre tudjuk a regény végét: Jóska és Dorika

Magyar iparosok és kereskedők! Vasárnap f. hó 25-én a MNSZ székházában választással kapcsolatos értekezlet lesz. Minden iparos és kereskedő ott legyen!

Tito tábornagy nyilatkozata az amerikai-jugoszláv feszültség okairól

(Washington) Mint a Reuter ügynökség tudósítója jelenti, az Egyesült Államok kormánya kedden este jegyzéket intézett jugoszláviához és ebben magyarázatot kért az amerikai repülőgépek fegyveres megtámadása és lelövése miatt. A jegyzék kéri továbbá a jugoszláv területen kényszerleszállást végző és az amerikai repülőgépek személyzetének szabadonbocsátását és a jugoszláv határáig való eljutásuk biztosítását.

A newyorki rádió szerint Peterson belgrádi amerikai ügyvivő Titohoz utazik a jugoszláv területen lévő amerikai gépek ügyében.

(Belgrád) Tito tábornagy Jesenicében beszédet mondott az amerikai-jugoszláv feszültségről.

— Ugy látom — mondotta többek között, — hogy egyes országok nem felszabadított, hanem imperialista békét akarnak. Mi nem törődhetünk ebbe bele, határainkat megsértették, területünk fölött pedig közel félszáz repülőgép szállt le, néha rajokba felfejlődve. Ez ellen személyesen tiltakoztam az Egyesült Államoknál, de mégsem történt semmi. Egy repülőgépet leszállásra kényszerítettek, mire valóságos rágalmahadjárat kezdődött. Azt állítják, hogy nem adták meg a szabályszerű leszállásra felszólító jeleket, hogy a

repülőgépre akkor tüzeltek, amikor már földet értek. Ez a beállítás teljesen hamis, miután én magam is szemtanúja voltam az esetnek.

Tito tábornagy ezután támadta a reakciót, amely egymás ellen uszítja az egymással békében élni akaró népeket. Nincs két arcúval, egy nyugati és egy keleti, — mondotta, — hanem valójában az egyik oldalon a reakció, másik oldalon a demokrácia van. Tito végül jugoszláv álláspont-hozatálást beszélt és hangsúlyozta, hogy méltányos békét akar, egy olyan békét, amelyért drágán megfizetett.

(Páris) A békeértekezlet csütörtökön

délután 3 órakor ülést tartott, amelyen Bevin elnökölt. Az ülésen először Manuilszki ukrán kiküldött beszédét fordították le, majd Tsaldarisz görög miniszterelnök emelkedett szóra. Bevin azonban felszólította, hogy csak a tárgyalások anyagához szóljon hozzá, mire a görög kiküldött elállt a felszólalástól.

Párisban csütörtökön élénk diplomáciai tevékenység uralkodott. Molotov Cardelj jugoszláv kiküldötttel folytatott megbeszélést. Ugyanakkor Byrnes Smuts délafrikai miniszterelnökökkel tanácskozott. Később Cardelj és Tărescu folytattak eszmecsere.

Minden 1918-ban Erdélyben illetőséggel bírt lakos megkapja az állampolgárságot

(Bukarest.) A fővárosi román sajtó híradása szerint az igazságügyminisztériumban új állampolgársági törvény készül, amely lényegesen leegyszerűsíti a jelenlegi törvényben előírt formasságokat. Ecéből a minisztérium mellett működő tanulmányi bizottság máris hozzájárított a törvény javaslat végleges megszövegezéséhez.

Lapértékelések szerint a készülő törvény új határidőt ad, hogy az állampolgársági névjegyzékből kimaradt erdélyi lakosok megszerezhesék állampolgárságukat. Eszerint minden Erdélyben lévő lakos, aki 1918-ban illetőséggel bírt ezen a területen a lakhelyének községi előjáróságához kérvényt nyújt be az állampolgárság elnyerésére. A kérvény mellé mindössze az illetőséget igazoló iratot kell csatolni.

Az állampolgársági törvény néhány nap múlva a minisztérium elé kerül jóváhagyás végett.

Kacsó Sándor, a MNSZ alelnöke:

A MNSZ minden párton felülálló egységes, a magyarság egyenjogúságáért küzdő nemzeti szervezete

(Székelyudvarhely, a N. E. tudósítójától) A Magyar Népi Szövetség udvarhelyi megyei szervezete a székelyudvarhelyi városi tanácsstermben megyei értekezletet hívott össze, melyen 80 udvarhelyi megyei község MNSZ szervezetének elnökei vettek részt. Megjelent Kacsó Sándor, a MNSZ országos alelnöke is, aki a választások előkészületeit vezeti Udvarhely megyében.

Imets János megyei elnök megnyitó szavait Soós Mihály vármegyei főjegyző beszéde követte. Részletesen ismertette a választási törvényeket és tanácsokat adott a választásokkal kapcsolatos sérelmek elintézésére vonatkozólag.

Beszéde után Kacsó Sándor rámutatott a Magyar Népi Szövetség jelentőségére. Behatóan foglalkozott azokkal a vádakkal,

amelyeket a MNSZ ellen a magyar egyseget megbontani akarók hangoztatnak. Alapos körültekintéssel megmagyarázta továbbá a Magyar Népi Szövetség és a különböző politikai pártok közötti viszonyt és rámutatott arra, hogy a MNSZ minden párton felülálló, egységes, a magyarság egyenjogúságáért küzdő nemzeti szervezet, ahol helye van minden becsületes magyarnak. Aki a harcban mellénk akar állni — bármilyen politikai pártához tartozzék is — a MNSZ irányvonalát kell követnie.

Kacsó Sándor nagy tetszéssel fogadott beszéde után Imets János vármegyei elnök a szervezet ügyviteli kérdéseivel foglalkozott. Megemlítette, hogy a szervezet, bár nagy nehézségekkel küzd, az utóbbi időben fokozottabb és eredményesebb munkát tudott kifejteni. Kijelentette,

hogy a MNSZ mindent elkövet a lelkek megbékéléseért és az egymás iránti bizalom megerősítésére, valamint az egyesített munkának az ország haladása érdekében való beállítására. Ezáltal a MNSZ a magyarság közmívelődési, gazdasági és politikai felemelkedését szolgálja.

Az elhangzott beszédek után a közgyűlés megtanácskozta azokat az eljárásokat, amelyek a székelység választási győzelmének megvalósítására irányulnak. A felszólaló községi elnökök sok gyakorlati szempontot hivatkoztak a MNSZ önálló listájának teljes győzelmét. Az értekezleten résztvevő szervezeti vezetők Kacsó Sándor országos alelnököt a megye teljes bizalmáról biztosították.

Bridea főhadnagy, a Maniu gárda ügynöke ma községi jegyző

(Gyanta.) 1944 októberében a Gyantára bevonuló román csapatok 47 férfit végeztek ki.

A község lakossága mindig békés egyetértésben élt a környező románsággal. Az augusztusi szovjet-román fegyverszünet tudatában a fiatalok a toronyból leste a felszabadító csapatok közeledését, majd, mikor feltűntek, üdvözlésükre eléjük száltak. Az örömteljes és szíves fogadtatást csúnyán fizették vissza a község lakosainak. Alig értek a csapatok Gyantára, megkezdődött a falu magyar lakosságának összefogódása.

Bridea főhadnagy a hírhedt Maniu-gárdista ügynök alapos munkát végzett. A különböző vesztőhelyeken kisebb csoportokban, 47 férfit végeztek ki.

Románok, magyarok a vesztőhelyen

Később azzal indokolták a borzalmas vérfürdőt, hogy a bevonuló csapatokra rálőttek. Ez lehetséges, háborúban megessék az ügyes, csak hogy a lövéseket a kivonuló katonaság és nem a lakosság adta le. Különös színezetet ad a dolognak az a körülmény, hogy az áldozatok sorából kerültek ki, akik kimondottan a nép jogaiért küzdő haladó elemek voltak.

Született román is akadt az áldozatok

között. Todinca leszerelt román katona drámája költő tollára kívánczik. Mikor megtudta, hogy a halál felé menetel, kétségbeesve kiáltott ki a sorból Bridea felé: — Főhadnagy ur, én szabadságos román katona vagyok!

Bridea kivette a sorból. Mikor hozzátartozóiért hiába könyörgött, Todinca önként visszatért az elfogottak közé, vállalva közös sorsukat, a halált.

Az áldozatok közül sikerült egy párnak súlyos sebével megmenekülni. Az egyik több sebből vérezve vándorogott lakása felé, ott éppen a kivégző osztag garázdálkodó katonáit találta.

Bridea főhadnagy, annak ellenére, hogy kétszer is kipróbálták, feljebbvalóit meg-

tévesztve, jegyző a környéken. Visszajár a faluba, természetesen most már civilben. Ki tudja mit akar? Figyeli a megfélemlített özvegyek és árvák panaszeit. Egyszer így szólította meg az egyik asszonyt: — Mit csinálnál férjed gyilkosaival?

Mire a megrémült asszony, felismerve, válaszolt: — A jóistenre bízom, tegye vele az, amit megérdemel.

Gyanta község gyászol. Szerte Erdélyben még sok román és magyar községben vannak lehajtott feju asszonyok, kenyértejen árvák, mert a faszáz a fajgyűlölet sokszor rendezett hasonló vérfürdőt.

AZ EGÓ HEGYEN

(Brassó.) Kedden, délután 6 óra tájban ismét maró, csipős füstöt hozott a város felé a szél. Alig sikerült elfojtani az egyik tüzet, fellobbant a másik. A Cenk Bolgárszeg felé, fenyőfákkal borított lejtőjén tört ki a tűz.

A veszedelem nagysága csak az esti órákban bontakozott ki teljes mértékben. A hegy tetejéről majdnem a város széléig futott le a tűz, pusztulással fenyegetve a bolgárszegi ódon, fából épített házakat.

A város vezetősége újból mozgósította Brassót. Hamarosan megjelentek a tűzoltók, a katonaság, a gyárak munkásai a városukat féltő polgárok és hozzáálltak a veszedelem elhárításához. Sorra megérkeztek a környező helységek segélycsapatai is.

Nagyon megnehezítette az oltást

az este feltámadt erős szél, amely a város felé hajította a tüzet és a vízhány. Maga a hegy is rosszindulatot tanúsított az elemekkel bátran szembeálló emberek iránt.

Időnként a csodálatosan szép, de rendkívül veszedelmes tűz- és kőlavínákat zúdított az oltást végzőkre. Alighogy a sajtóközlemények tagjai felkapaszkodtak a legveszélyesebb tűzfészekhez, mellettük vitték az első sebesülteket a gyorsan és ügyesen berendezett köztűzoltók.

A tűz széle mellett elhaladva különféle nyelvek harsantak fel a sötétben a figyelmeztető kiáltások: Vigyázz! Szikla... Ilyenkor gyorsan a legközelebbi fa mögé ugrottunk fedezékért keresve, míg nagy robajjal elzúgott mellettünk tüzet és szikrát szórva a lavina.

A város különböző ajku lakosai

dolgoztak itt egymással versenyezve és egymást segítve. Egyaránt érezték, hogy ez a város valamennyiük szülőhelye és csak együttes erővel lehet megvédeni a pusztulástól. Így férfiakhoz illően tettel adtak választ a reakció sötét gyanusításaira. A politikai kalandorok és pecsenyesütőgépek szeretnek a tüzet is saját céljaik szolgálatába állítani. A városát féltő feljagott lakosságot valóban és célzatos hírek terjesztésével akarták egymás ellen uszítani...

Visszajövet a Cenk alatt valósággal háborús kép fogad. A legközelebbi tűzfészek már ötven méterre élt a kerítésektől. Batyuk, ládák, bőröndök láthatók szerte az udvaron. A csomagokon rémült asszonyok ülnek. A férfiak oltani mentek. Kinn az utcán a gyalogjárók mellett kézikocsik, lovasfogatok és gépkocsik állnak készenlétben. Közben egyre jönnek az újabb mentőcsapatok.

A Tanácsház mellett

állították fel a fényszórókat. Néhány pilanlat alatt nappali fényben uszik a Cenk. Csodálatos látvány lenne, ha nem bujált volna bennünk némi jedség: Hátha nem sikerül elfojtani a tüzet...

A fényszórók időnként kialudtak. Ekkor látszott a tűz teljes fellemelkedésében. A fenyőfák közül haragsvörös kékesbe játszó lángnyelvek haraptak a sötétbe. A meginduló köörgörög, mint óriási csillagszóró hánnyta a tüzet. Távlatban a Cenk másik fejen a bükkösben téglapiros apró macskaszemek, a tegnapi tűz maradványai hunyorgattak felénk.

(—i—s)

MEGOLDODIK PÉNZHIÁNY

AZ ÁLLAMI-SORSJÁTÉKON

6 MILIÁRD

nyeremény-osztás!

Furniós hálószobák,
kombinált szobák,
ebédlők, gyermekágyak
és székek.

Ebédli székek,
mindenféle hajlított székek,
foleák, nyugágyak,
fogasok, virágállványok,
előnyös árban.

Markovits Hermannál
Brassó, Kapu utca 12.
Telefon 27-52.

**Butorozott szobákat
keresünk**
Sepsiszentgyörgyön
szeptember elsejére

a Népi Egység sepsiszentgyörgyi
szerkesztősége és kiadóhivatala
tagjai számára.

Címeket kérjük a Magyar Népi Szövet-
ség sepsiszentgyörgyi szervezetéhez
leadni.

Ujra megjelent!

Dr. Zafureczky Lajosné
hatodik bővített kiadású
Szakácskönyve
Beszerzhető a szerzőnél
Baraolt. Júd. Treiscaune.
Ára: 25.000 lej.

Házat, telket

akar venni vagy eladni
keresse fel bizalommal
díjmentes felvilágosítást
VISCONTI
ingatlanforgalmi irodát,
Brassó, Reg. Carol 40. Telefon 15-98.
Csere magyarországi ingatlanokkal.

* Csikszerecsén apró és kereset
hirdetéseket eredeti kiadóhivatali áron
felvesz ottani megbízottunk, Kossuth La-
jos-utca 74 szám.

Astra Mozgóban

Augusztus 22-től bemutatja

Simor Erzsé, Kiss Manó, Apáthy Imre szereplésével

A látszat csal című remek magyar filmalkotás.

Főszerepben: Hajmássy Miklós a híres filmszínész.
Rendező: Cserépi László. Fényes Szabolcs zenéje.

WEISZFEILER TESTVEREK

Piața Libertății No. 27. — Telefon 11-71.

Engros- és detailüzlet

mindennemű rövid- és kötöttáru, galanteri, illatáru
nagyválasztékban.

UJONNAN
MEGYNYLT
BUKARESTBEN a

„SPLENDID“-kávéház

Erdélyi magyarok találkozó helye.

Rómi szalon.
Izletes konyha.

Bukarest, Bv. Elisabeta 6 sz. I. em.

a „Tricolor“-mozi felett.

Tulajdonos: Sándor Nándor.

Az erdélyi
magyarok
találkozó
helye

FARKAS-PENSIO

București, Bul. Elisabeta 8. II. emelet.

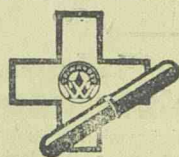
Külön erdélyi konyha - Előnyös árak

Szörványos gyermek- bénulás Aradon

(Arad.) Annak idején megírtuk, hogy Marosvásárhelyen gyermekbénulási járvány lépett fel. A veszedelmes betegség most a Maros folyása mentén Aradra is áterjedt. A városi főorvosi hivatalban a tegnapi nap folyamán két megbetegedést jelentettek be. Az egymást követő két megbetegedés még nem jelenti azt, hogy a városban járvány lépett volna fel, de a legmehszőbbmenő óvatossági rendszabályokra van szükség, nehogy ez a veszedelmes kór tömeges megbetegedéseket okozzon.

A városi főorvosi hivatal vezetője széleskörű óvatossági intézkedéseket rendelt el arra az esetre, ha a megbetegedések valójában járványszerűen lépnének fel. Többek között tízenegy napra bezárták az összes aradi napközi otthonokat és csecsemő-gondozókat.

„Szülők vétkelért —
gyermekek
lakolnak” —
mondja a régi
mondás.



Ezt a tragikus sorsot csak a
dr. Wander

VENEX-el

a nembetegségek legbiztosabb
óvszerével kerülhetik el.

A dr. Wander üzemek készítménye

**Butor szövetség, kretionok,
függőny-anyaok, paplan-
selymek, madrac, grádli,
zsákvászon, cipő talpspárka
és mindenféle vékony
spárka, gúrtú és
papír spárkák, kaphatók:
Markovits Hermannál**

Brassó, Kapu utca 47.
Telefon 20-40.

Meghosszabbították a választási névjegyzékek összeállításának idejét

Augusztus 31-ig kell felvételnie magát mindenkinek a választási névjegyzékbe

A Magyar Népi Szövetség Brassóvárosi Szervezete nyomatékosan felhívja a városi magyar szavazók figyelmét arra, hogy augusztus 31 előtt minden férfi és nő, aki 21 évet betöltött, feltétlenül jelentkezzék kerületének alábbi feltüntetett hivatalában, hogy a választási névjegyzékbe felírathozzék:

A helyvárosiak a Ferdinánd-körút 1 szám alatti Principessa Elena Helyben.

A bolgárszageiek a Porond-téri óvoda helyiségében.

A bolonyaiak a Vastru-utca 48 szám alatti ipariskolában.

Az óbrassóiak a Román templom-utca 37 szám alatti kulturházban.

A méheskertiek az ottani elemi iskolában.

A derestyeiek szintén az ottani elemi iskolában kell jelentkezzenek.

A jelentkezéskor a személyazonosságát igazolmányt kell felmutatni. Családtagok bejelentését egy családtag végezheti.

Tekintve, hogy a névjegyzékbe hivatalbörseknél sem veszek fel, minden magyar választó gondoskodjék arról, hogy augusztus 31 előtt a listára feltétlenül írják be. A több mint 25 alkalommal dolgozó üzemek munkásait és tisztviselőit az üzemek írják össze.

Minden magyar férfi és nő tartsa kötelességének, hogy a listástromba való felvételével az önálló Magyar Népi Szövetségi lista győzelmét biztosítsa.

A Brassói Magyar Népi Szövetség
Választási Bizottsága.

Testnevelés

(Brassó.) Vasárnap rajtoltak ország-
szerte az „A” ligába került csapatok.

A múlt héten lejátszott NB. I-es osztá-
lyozó döntőmérkőzések után a következő
14 csapat került az I. osztályba: Vasas,
Universitatea, Carmen, Glocant, Juven-
tus, CFR, Szabadság, Dermagant, ITA,
CFR (Temesvár), FC Craiova, Prahova,
Juni és UDR.

(Brassó.) Az Encián vasárnap a Bucsecs
oldalában lévő dobresti villanytelephez és
az üzemet hajtó scropoasai tóhoz és duz-
asztó gáthoz rendezte tehergépkocsis ki-
rándulást. Indulás vasárnap reggel 5 óra-
kor az Astra mozgóval szemben lévő ben-
zin kúttól. A kirándulásra jelentkezni az
Encián egyesületi helyiségében lehet del-
utánonként. Vezető: Soos Alfréd.

(Kolozsvár) Az Egyetemi pályán az
Universitatea és a Vasas házi atlétikai
versenyt rendezett. A verseny meglepe-
tése Moina, az Universitatea középeuró-
pai híri futójának 34.5 másodperces or-
szágos csúcса ideje a 300 méteres síkfutás-
ban.

**Magas lelépést
fizet gyárigazgató központi**

**modern 2 szobás
konfortos lakásért,
gázzal.**

„VISCONTI” ingatlanforgalmi iroda
Brassó, Reg. Carol (Kapu) 40.
Telefon 15-98.

APROHIRDETÉSEK

Szavazókért 300 lej, állástkeresőknek és „Ki tud róla?”
rovatokban 120 „Legeant” vagy „Kereskedéscím-ípar” rovat-
ban 300 lej. Legtöbb hirdetés 10 szö. Jelle vagy kiadó
címzés példája 500 lej. Díjak előre fizetendők.

FOGLALKOZÁS

Fős szakma minden ártán
járta. 1888 éves gyakorlati
rendelkező, sokoldalú, kereske-
delmi-területű, mindhárom
nyelvet jól bír. Ártal, nő tiszt-
viselő, elhelyezkedés, lehetősé-
g. Háromszék. — Megkereséseket
Bartha, Tg-Mures, Andrei Mu-
rosanu 47. címre kérek. 6658-f

Szolgát 2 16 mellé jó fizetés-
tel keresek. Schlesinger Lajos,
Brassó, Dr. Vasile Lukica 169.
6695-f

161 főtanítód mindenest keres,
Rob, Brassó, Strada Averosa 6.
6697-f

Nagy Arthur Bucuresti. Str.
13 Sepsiszentgyörgy 86 játékszár-
nyban (Fabrics de jucării) keres
két fiatal asztalos segédet, egy
fesztergályost jó fizetéssel.
6692-f

Kerékpárral rendelkező ifjút
alkalmaz, a M. N. SZ. brassói
szervezete. Brassó, Mester uca
(Vlad Tepes) 16. 6703-f

Ugyes, megfelelő előképzéssel
jó fizetésű elhelyezkedés alkalm-
maz. Iparvállalat. Erdékioldni:
Brasov, str. General Moșoiu 37/b.
67-7-f

ADÁS - VÉTEL

Keresek megvételre egy 18/24
colos fűtővezeték. Cím: Mézváros
Perenc, Bethausen, jud. Severin.
6454-a

Egy drb. Deltz benzinnemotor 4
lósorús járkaban lévő és 4 drb.
Furnirrés vascsavarokkal el-
adó. Keresek megvételre 3/4, 16-
erős villanymotort. Erdékioldni:
Bálint Lajos asztalosnál, Hídveg.
6675-a

Eladó javításra szoruló 60 ló-
erős motor, 2 drb 90 cm. á-
tmérőjű 3 méter hosszú gőzcső.
Brata, Varas, jud. Timiş. 6685-a

Egy 8 Ford kamion 3/4 tonnás
kifutó állapotban és egy 2 1/2 ton-
nás teherautó szintén kifutó ál-
latban eladó. Megtekinthető:
Brassó, Str. Argintarilor 2.
6678-a

Főző és melegítőkályhák eladók
Brassó, Weiss Mihály ut 11.
6694-a

Nagy ércakályhák keresünk
megvételre. Metale, Brassó,
Hosszu utca 188. 6709-a

Kovácsfűvő cilinderalakú első-
rangú borból, kovács faragóp,
párhuzamos szatuk és egyéb
szerszámok eladók. Metale,
Brassó, Str. Lungă 188. 6710-a

Férfi biciklit és egy motor ka-
rékpárt veszek. Brassó, Vasut
utca 36. Tőzsde. 6712-a

Keresek 6-10 H. P. petró-
leum motort borbé, vagy mo-
gételre malomba. Kaller, S. r.
Costei 24. 6713-a

Favágómotort keresek mag-
vételre. Kaller Brassó, Str. Cos-
tei 24. Bolgárcsász. 6714-a

Eladó egy állategyűjtés pum-
pa borvis kúthoz, egy 50 literes
rézűst és faladák. Brassó, Octa-
vian Goga 18. 6715-a

Eladó 1000 kályha, egy leros
és egy csizmaszárógép. Brassó,
Str. Mureșenilor 27. 6716-a

Járókát (Gehschule) és gyer-
mekhátót jó állapotban veszek.
Telefon 24-69, délelőtti 8-10-ig
Brassó. 6719-a

Jókarban lévő diványt veszek.
Brassó, telefon 35-06. Farmacia
Centrală Kapu u. 6. 6726-a

Jókarban lévő varrógép eladó.
Brassó, Kort utca 9. (most mel-
lett). 6728-a

Eladó egy jókarban lévő gyer-
mekocai. Erdékioldni délután fél-
négy óráig Rómer Maria, Brassó,
Luther utca 18. 6733-a

Régi tükröket és ezüstásvasek ár-
vezek. Nagy István, Brasov,
strada General Moșoiu 37/b.
6735-a

KERESKEDELEM-IPAR

Eladó. Uriasoba elegáns kom-
pott borbótelekkel. „Visconti”
Brassó, Reg. Carol (Kapu) 40.

INGATLAN

Sepsiszentgyörgyön eladó 2
holdas termő gyümölcsös vidé-
ken. Cím: Mihály Zoltán keres-
kedő, Str. Gheorghe. 6722-i

Eladó ház, Anton Kovács utca
15 szám (Tr. Mihály). Erdé-
kioldni Szabó vendéglő, Hosszu-
falu, Képa Sándornál. 6725-i

BÉRLET

A Brassói Egyesült Szikviz-
gyárak, Brassó, Brancoveanu u.
9. szám, szina elraktározási ré-
szére színt keresnek. 6718-b

VEGYES

A zernesti Loten üzem keres
kb. 200 vagon tűzfűt. Ekono-
mátja részére vásárol szírt, sa-
lonnát és étolaját, esetleg papírt
csorlóra. Ajánlatokat kérik a
zernesti üzemhez betérjesztési.
6723-v

Az államnyelv életszükség-
leti román nyelvtanár adok
órát és vállalom beszédgyor-
sítást a nyelv elsajátítását.
Brassó, Telefon 19-21. D. e. 9-1.
6668-v

Elvesztettem Szabó Egon névre
szólt „Brasov” beszerzési 483
számu férficépre szóló nyugtá-
mat. Semminem nyilvánítom.
6729-v

Találtam egy fél pár barna, 2
éves körüli gyermekfélcipőt. Iga-
zolt tulajdonosa átvetheti Brassó,
Kapu utca 31 szám alatt a To-
dor-irodában az udvarban. 6736-v

Elvesztett augusztus 18-án egy
fekete japán pincsi kis kutya a
bukaresti uti Popovics vendéglő
előtt. Megtalálónak 100.000 lei
jutalom. Popovics vendéglő, Bu-
karesti út 39 szám. 6737-v